

thereof is repealed and the following substituted therefor:

Objection by creditor

221. (1) A creditor may, within a period of thirty days after the date of mailing of the notice of an application for a consolidation order pursuant to section 220, file with the clerk an objection with respect to any of the following matters:

221. (1) Dans les trente jours qui suivent la date où a été mis à la poste l'avis d'une demande visant une ordonnance de fusion en conformité avec l'article 220, un créancier peut produire auprès du greffier une opposition concernant l'une ou l'autre des questions suivantes :

Opposition par le créancier

18. All that portion of section 224 of the said Act preceding paragraph (a) thereof is repealed and the following substituted therefor:

18. Le passage de l'article 224 de la même loi qui précède l'alinéa a) est abrogé et remplacé par ce qui suit :

224. Where no objection is received within thirty days after the date of mailing of the notice of an application for a consolidation order pursuant to section 220, the clerk shall

224. Lorsqu'il n'a été reçu aucune opposition dans le délai de trente jours à compter de la date où a été mis à la poste l'avis d'une demande d'ordonnance de fusion en application de l'article 220, le greffier :

L'ordonnance de fusion est rendue

19. Subsection 234(3) of the said Act is repealed and the following substituted therefor:

19. Le paragraphe 234(3) de la même loi est abrogé et remplacé par ce qui suit :

(3) The clerk shall give all parties to the consolidation order at least thirty days notice of the time appointed for the hearing referred to in subsection (1).

(3) Le greffier donne à toutes les parties visées par l'ordonnance de fusion un avis d'au moins trente jours les informant de la date fixée pour l'audition mentionnée au paragraphe (1).

Avis de l'audition

20. The said Act is further amended by substituting the expression "by registered or certified mail" for the expressions "by registered mail", "by registered post", "by prepaid registered mail" and "in a registered letter" wherever the latter expressions occur in the following provisions:

20. Dans les passages suivants de la même loi, « par courrier recommandé » et « par lettre recommandée affranchie » sont remplacés par « par courrier recommandé ou certifié » :

- (a) subsection 51(1);
- (b) section 53;
- (c) paragraph 58(b); and
- (d) subsections 102(1), 135(3), 149(1), 152(5), 171(2), 187(12), 220(3) and 221(3).

- a) paragraphe 51(1);
- b) article 53;
- c) alinéa 58b);
- d) paragraphes 102(1), 135(3), 149(1), 152(5), 171(2), 187(12), 220(3) et 221(3).

1987, c. 19

Bell Canada Act

21. Section 4 of the Bell Canada Act is repealed and the following substituted therefor:

4. Any other Act of Parliament of general application that applies to or in respect of any company that is authorized by Parlia-

Company deemed authorized

Loi sur Bell Canada

1987, ch. 19

21. L'article 4 de la Loi sur Bell Canada est abrogé et remplacé par ce qui suit :

4. Les lois fédérales d'application générale qui s'appliquent à une compagnie ou société autorisée par le Parlement à construire,

Autorisation présumée